Special thanks to our local sponsors

for their ongoing commitment to UMass Dartmouth!

Raffle prizes & gifts donated by:

Fiesta Restaurant, Swansea

Gumbo Restaurant, Dartmouth

Joe's Shish Kabob Lebanese, Fall River

Max’s Restaurant, Dartmouth

Lebanese Pita Pocket, Dartmouth

No Problemo, New Bedford

Ray’s Florist, Fall River

Sam’s (Lebanese) Bakery, Fall River

Thanks to our student workers,

who served as your friendly ushers this evening:

Veronica Casseus (CJS),

Diana Fortin (CJS), and

Heather Szklasz (BIO)

Welcome

to

Arts Night

November 13, 2013

***Sponsored by***

The Department of Foreign Literature & Languages

University of Massachusetts Dartmouth

***With a Special Guest Appearance by***

Ms. Sue Young

Dancing the Dream Studio

Thank you for coming!

Please have a safe trip home.

Tiverton, RI

Program

**WELCOME AND INTRODUCTIONS**

**Dr. Christina Biron**

**“At the Movies”**

Kyle Boucher, *Presenter/Visual Artist*

**Two Chinese Poems: “I Live by the Head of the Long River” & “The Descendant of the Dragon”**

Professor Weihua Zhang, Lindsay Butler, Alicia Dixon, Justin Leung, Yung Liu, BaoJun Lu, Eric McCue, Hewan Mesmer,

James Paicopolos, Justin Wu, *Presenters*

Tangham Song, *Singer*

**"L'amour qui m'ensorcelle" (“The Love that Enchants Me”)**

Clifane Joseph, *Poet and Presenter*

**“Souvenir du Bal” (“Memory of the Ball”)**

**from the ballet *Don Quijote***

Julia Marie Rayberg, *Dancer*

**“No Sabes Quien Yo Soy” (“You Do Not Know Who I Am”)**

Alexis Miranda, *Poet and Presenter*

**“Ballade des dames du temps jadis”**

**(“Ballad of Ladies of Time Gone By”) by François Villon**

Lola Atitebi, Ashley Amaral, Jesse Waidler, Amy Joslin,

Molly Hills, Marsha Lapointe, *Presenters*

**“Ella y yo” (“She and I”) by Don Omar y Aventura**

Miguel Alicea, Sandy López, Michael Thomas, *Performers*

**“Malagueña” by Sophocles Papas**

Efraín Montalvo, *Guitarist*

**“A Él” (“To Him”) by Gertrudis Gómez de Avellaneda**

Meghan Perron, *Presenter*

**Classical Flute Presentation**

Cody Barlow, *Flautist*

**“Como la flor” (“Like the Flower”) by Selena**

Melody Gasca, *Singer*

**“Letter and a Lotus”**

Jesse Waidler, *Poet and Presenter*

**“Elégie II” by Pernette du Guillet**

Wec Jeannie Emmanuel, Yvanka Pierre, Fabiola Antoine, Edwige Moniz *Presenters*

**“**من خلال عينيها**” (“Through Her Eyes”)**

Rama Almaleh, *Poet and Presenter*

**“J’aime la liberté et languis en service”**

**(“I Love Freedom but Languish in Service”) by Joachim du Bellay**

Give-Lord Francisque, *Presenter*

**“Algo nuevo” (“Something New”)**

Miguel Alicea, *Composer and Presenter*

**Arts Night Raffle**

Valerie Boulet, *French Club President*

**SALSA DANCING WITH SUE YOUNG**

*“Sue instructs my salsa class. She's an experienced dancer,*

*with much talent and patience. I look forward to her class every week.*

*Lots of laughs, so much fun. I'd recommend her...”*

—Kristine Luis

For all audience participants:

Come on stage and learn some beginning steps or new steps!

Please join us for a reception following the program and take

time to congratulate our presenters on a job well done.